

Num.º 50.

CORREO LITERARIO DE LA EUROPA,

Del Jueves 23. de Mayo de 1782.

Noticias Extrangeras del Mes de Julio de 1781.

ASUNTOS DE VARIAS OBRAS.

HISTORIA.

THE state and bihaviour af Inglicb Catolichs, &c. Estado, y manera de portarse los Catolicos de Inglaterra desde la reforma hasta el año 1780. con un resumen del numero de ellos, de sus riquezas y costumbres, &c. En 8. Londres, 1780.

Esta es una historia de los insultos que los Protestantes Ingleses han hecho á los Catolicos, y de la paciencia y constancia que estos les han opuesto. El Autor es Catolico, y niega la conjuracion que dicen de la polvora, que consistia en una porcion de barriles de polvora, que habian puesto en una bodega para volar al Rey y al Parlamento; y asimismo el incendio de Londres en el año pasado de 1666. que reduxo á cenizas toda la Ciudad.

El bill del año pasado de 1780. por el qual se les restituyó su libertad, ninguno del mundo lo ignora; pero es una calumnia decir, que se les ha concedido ilimitada: no es asi: de todas las clausulas y penas del acto del Parlamento, hecho en el 12. año del reynado de *Guillermo*, solo se han derogado la condenacion de los Obispos, Curas, y Maestros de Escuela, y la que los declaraba inha-

Tom. II.

V

bi-

biles para heredar y poseer tierras en el Reyno: todas las demás subsisten en su primera fuerza; y aun esta poca libertad que de penas no les ha costado y cuesta?

Primeramente los Protestantes dieron contra ellos un pedimento, acusandolos de haber abierto nuevas Escuelas, fundado nuevas Iglesias, Capillas, y hacer continuamente proselitos: luego para ponerse en posesion de la libertad concedida por el *bill*, los obligan á prestar un juramento que no les hace honor, con que poca lana, y esa en zarzas.

El numero de Catolicos dice, que no pasa de 60000. entre los quales 8. Pares, y 150. Caballeros, y que sus riquezas son todavia menos que su numero: porque excluidos de todas las plazas de paz y guerra honrosas, y lucrativas de la Iglesia, y del Fuero, aun no han podido mantener las que tubieron en los tiempos pasados.

En quanto á su conducta el Autor desafia, como *Tertuliano*, á que en todo el Reyno no hay subditos mas modestos, ni mas dociles á las Leyes, ni mas puntuales en el cumplimiento de sus obligaciones. Esto es natural, aun independientemente de la sanidad de su religion: porque á lo que aspira todo perseguido es, á que lo dexen en paz, y á no dar motivo, ni pretexto de persecucion. Y como fuera de esto para educar sus hijos se han visto hasta ahora precisados á enviarlos fuera del Reyno, y que en el Reyno no tienen que esperar premios, que los animen; de aqui es que tampoco en talentos, ni doctrina hay entre ellos personas, que sobresalgan á los demás. Y sin duda esta es la razon, porque en la respuesta que dieron al pedimento dicho de los Protestantes, negaron como un delito que hubiesen fundado nuevas Iglesias, ni hecho proselitos de grado, ni por fuerza; porque me parece que no lo es, para que por ello hubiesen absteniéndose de hacerlo, ni lo hubiese negado al Parlamento, expusiesense ó no, como lo muestra bien el exemplo de tantos Misioneros, que todos los dias se exponen en las 4. partes del mundo.

Ni solo aqui, sino en muchos otros lugares dice cosas, que yo dudo se las pasen nunca los Catolicos: como que no son partidarios del poder absoluto de los Reyes,

y que de los Catolicos à los Protestantes la diferencia es casi nada. No me acuerdo bien si he leído cosa semejante en la *Exposicion de la Doctrina Christiana de Bosuet*; pero como quiera que sea, el Concilio de Trento ha condenado tantos errores y proposiciones en su doctrina, que á mi me parece que precisamente ha de haber entre unos y otros una enorme diferencia. Los Reyes son imagines de Dios, puestos por él para reynar, y discernir lo justo; cómo se puede componer esto con decir que son inferiores al Pueblo, y dependientes de él? yo no lo alcanzo.

Asi se vé que en efecto este Autor Inglés, no puede ser contado entre los que sobresalen en esta doctrina: aunque por lo demás su libro puede ser util para los que quisieren instruirse del estado actual de los Catolicos en Inglaterra.

FISICA GENERAL.

Prospectus d'un Oeuvrage, &c. Plan de una Obra cuyo titulo es: Nuevos principios de Fisica: por M. Carra, &c.

Creo que es el mismo Autor, de cuyos principios de la Nautica hicimos mencion en el num. 34. de nuestro Correo. En este caso valiente tranco ha dado desde la manera de gobernar un Navio mercantil, hasta la ley universal que gobierna todo el mundo.

Su pensamiento es el descubrimiento y demostracion de un principio universal á quien Dios ha dotado de la virtud y fuerza de modificar la materia de todas las maneras. Por aqui dice, se demuestran con rigurosa demostracion las causas de la atraccion, impulsión, y rotacion de los Planetas, su circunvolucion al redor del sol; la conexión de unas cosas con otras en la naturaleza, y que la gravitacion, la atraccion, el electricismo, y el magnetismo son 4. cosas matematicamente distintas, sino realmente, que fuera un termino que entendieramos todos.

El vacío que *Newton* habia creído en los espacios etereos es patarata. *Newton* no lo supuso, sino porque venia

bien para sus cuentas. La Doctrina del Sol, de las Estrellas, de los Mundos, de los Planetas, de los Cometas, de nuestro Globo, de los tres reynos de la Naturaleza; de la Luz, de los colores, del fuego, y en una palabra de los Cielos, y de la Tierra, de los 4. elementos, y de los infinitos compuestos de ellos, todo es nuevo, todo invención de M. Carra. Si tanta fuerza de ingenio cabe en un hombre, y en un joven qual es M. Carra, qué mejor prueba de lo que afirma? qué mejor prueba de que en un nuevo Mundo, y un nuevo orden de cosas ha comenzado? *Magnique incipient procedere menses*. Felices somos de haber nacido en un tal tiempo, que los descubrimientos de M. Carra van á hacer glorioso.

Toda la Obra se comprenderá en 4. volúmenes en 8. que es otra ventaja: los 2. primeros volúmenes deberán salir hácia los ultimos de este año, y los otros 2. hácia los fines de Junio de 1782. La suscripcion podrá hacerse hasta por todo el Octubre, y su precio 24. lib. que son poco menos de 100. reales: con esto se cogen estos luises, que una vez cogidos no se vuelven, como en los villetes de los espectáculos.

NUEVAS IMPRESIONES DE LIBROS. SOBRE LAS TRES NOBLES ARTES.

Portrait d' Anne Vallayer, Coster, de l'Académie Royale de Peinture, et de Sculpture, gravée par Letellier, á Paris: 1. liv. 4. s.

Plan général de Batimens du Chateau des Thuilleries, du Louvre, et des environs; par le Sr. Banseron, Architecte: á Paris: 12. s.

Le Fils puni, Estampe gravée par R. Gallard d'après le tableau de Greuze: á Paris, chez Greuze Peintre du Roi.

Portrait de M. G. de la Mote Piquet, chef d'Escadre, &c. de-

desiné par *M. Cochin*, et gravée par *M. de St. Aubin*:
à Paris, chez *Cochin*: prix 40. s.

Antiochus dicte ses dernieres volontés, Estampe gravée par
le *Vasseur*, Graveur du Roi: à Paris chez l'Auteur.

La prospérité publique (de la France): deux estampes
gravées par *M. de St. Aubin*, Graveur du Roy, à
Paris chez le Jay.

Vues des environs de Mortagne dans le Perche, par *M.*
le *Prince*, Peintre du Roi: à Paris, chez *M. Masque-*
lier: prix 3. liv.

La Venus bachique: la joyeuse Bacchante, et les Desirs,
trois petites estampes, faisant pendant: à Paris, chez
Isabeis. 36. s.

Figures de Télémaque, 8me. livraison: par *M. Tilliard*:
à Paris.

Trois sonates en trio pour le clavessin, ou le forti-piano,
par *M. L. Von-Eseh*: Oeuvre 1er. à Paris, chez l'Au-
teur: prix 7. liv. 4. s.

PREMIOS DE VARIAS ACADEMIAS, y sus asuntos.

SUIZA.

LA Sociedad Economica de *Berne* ha propuesto un pre-
mio de 60. ducados para la Memoria, que pareciere me-
jor sobre el asunto siguiente: *señalar la especie de vapo-*
res que excita la fermentacion de las plantas inflamables.

El deseo de la Academia es averiguar por medio de
experiencias ciertas, si los vapores del heno, del estier-
col, y otras plantas semejantes, pueden encenderse por
el fuego eléctrico: porque vemos que el rayo cayendo

sobre ellas, unas veces las enciende y consume en un momento, y otras pasandolas, y atravesandolas de una parte á otra apenas las ofende.

Los Discursos se le han de enviar antes del fin del año 1782.; para que verificados en todo el siguiente de 83. pueda concederles el premio en el de 1784. Las Lenguas en que pueden ir escritos son la Latina, Francesa, Alemana, Inglesa, é Italiana; en todas, sino en la Española, porque parece que la falta de obras en ella, dignas de obligar á los Estrangeros á aprehenderla, hacen inutil toda su hermosura y filosofia: y yá se ve de quanto perjuicio no nos es esto, no solo para el asunto de que aqui tratamos; mas asi mismo para el comercio y comunicacion con los demás Reynos. Esto despues de haber estado en nuestra mano en los tiempos pasados, y estarlo por ventura aun en el dia, el introducirla en todo el Mundo: es cosa lamentable. Las formalidades para enviar estas Memorias son como de ordinario: callando su nombre, y distinguiendolas por alguna sentencia.

INVENCIONES Y ADELANTAMIENTOS *en las Ciencias y Artes.*

MEDICINA, Y CIRUGIA.

UN tal M. *Adorno*, Fisico, y Matematico de Strasburgo, ha hecho publicar por medio de un Diario de Paris que poseía el secreto infalible, y experimentado de curar toda suerte de hidropesias de agua, con tal que el accidentado no le hayan hecho la operacion de vaciarse-la. Dice que ha curado con él á muchos, asi de una tierna edad, como la de unos 60. años; y ofrece descubrirlo por 100. luises despues de haber hecho en presencia del comprador las experiencias que gustare.

Yo no tengo fé á la verdad con estos secretos; pero pues se expone al exámen antes de engañar, pudiera algun rico por el bien de la humanidad, mandarlo examinar y ver que cosa es.

El

El mismo en el mismo Diario dice , que ha perfeccionado de modo los estafermos , que usan los Comadrones para ensayarse en los partos , que aunque se ven en el diafragma , los vasos gruesos , la aorta , la vena cava , los riñones , la uretra , el intestino recto , la matriz , los ovarios , la vagina , y la vejiga ; no es esto lo mas , sino que puede quitarse esa misma matriz , y ponerse otra en su lugar dispuesta de modo con unas cuerdas que imite las diversas fibras del utero , las diversas convulsiones de ellas en los dolores del parto ; y un niño de muelles , con todos sus movimientos naturales al nacer. El estafermo es ó de madera , ó hecho de un esqueleto á voluntad del que lo hubiere de tomar , y su precio de 20. á 25. luises. Esto parece mejor , que no la Medicina , ni el Medico del agua.

Otro de los Diarios trae el siguiente remedio para el gusano , llamado *thenia* , que dice su Autor no expone á incomodidad alguna : „ tomese una corta porcion de polvos de helecho macho , en una taza de agua ; y dos horas despues una onza de aceyte de palma christi en un „ caldo : repitanse estos caldos con la misma cantidad de „ aceyte otras dos veces , con la interposicion de solo una „ hora entre toma , y toma “ antes de la 3ra. es lo regular que obre ; sino á la tercera seguramente , y de qualquiera modo , que no se desayune el enfermo hasta que obre ; y observese la dieta conveniente , como en un dia de purga. Madama *Nouffer* habia publicado otro en otro Diario ; pero se prefiere este : porque dicen , que el de Madama *Nouffer* causaba nauseas muy violentas.

NOTICIAS DE ESPAÑA.

Papeles sueltos y Cartas eruditas y familiares del P. M. Sarmiento, &c.

CARTA III.

Respuesta al Supremo Consejo de Castilla , sobre la *censura* que le habia encargado de la Obra intitulada: *España Primitiva*.

M. P. Sr.

DE orden de V. A. he visto el Tomo primero de una Obra intitulada: *España Primitiva*; y solo tan alto precepto pudiera obligarme á quebrantar el firme proposito en que vivia, de no leer libro alguno con la penosa condicion de formar y exponer juridicamente mi dictamen. Léile atentamente, y habiendo certificado su lectura á mi entendimiento de la gran diferencia que hay de leer un libro por eleccion, ó por comision, tropecè al mismo tiempo en un escollo, que no es posible le evite mi pronta y ciega obediencia. Esta me ha colocado en el estrecho de ó censurar lo que no puedo impugnar evidentemente, ó de aprobar lo que ciertamente no soy capáz de persuadir, ó persuadirme.

No ignoro hay algunos aprobantes de libros, que, acaso por ser menos escrupulosos en esto, son mas felices. A lo menos tendrán la ventaja de ser mas capaces para formar dictamen y juicio firme de lo que leen, lo que no he podido conseguir, aun despues de haber reflexionado bastante sobre el asunto y sistema, que el Autor se propone en esta Obra. El asunto es historiar los sucesos de España en los primitivos tiempos, que los Gentiles llamaron *Mythico* y *Adelon*; y el sistema es una serie de

Mo-

Monarcas Españoles con sucesion muy circunstanciada en aquellos siglos. A este proposito cita el Autor curiosos textos de antiquisimos Escritores clasicos, ya Griegos, ya Latinos. Pero al paso que debo aplaudir su copiosa erudicion, no puedo seriamente asentir á la aplicacion de aquellos testimonios.

No me detengo en algunos asertos incidentes, que tambien se desproporcionan á mi inteligencia. Pongo por exemplo, aquellos dos que hablando el Autor, (pag. 27.) de la Lengua primitiva y universal de España, dice: *de-xan indisputable al parecer la afirmativa*; pues ni la pronunciacion de las letras ñ, ç, ll, ch, y b, nos es particular: ni los ablativos *mi-go, ti-go, y si-go*, tienen conexiõn alguna con la que alli establece Lengua primitiva, estando patentes á todo el mundo el *me-cum, te-cum, y se-cum* de los Latinos. Tampoco asiento á que los caracteres primitivos hebreos, sean estos ó los otros, se despojen de su antigüedad, sin argumento concluyente. Y no lo es para mí el que el Autor (pag. 140.) toma de sernos ilegibles aquellos caracteres antiguos Españoles, que están gravados en las monedas del *Museo de Lastonosa*. A este modo lograrían tambien la preferencia á los Hebreos otros caracteres igualmente ignotos.

Lo que el Autor hablando de la Religion (pag. 260. ó 272.) escribe que los Españoles pasaron, de la *Ley Natural á la de gracia, sin mancharse con la idolatria que poseia todo el mundo*, no lo puedo componer con mi creencia, aunque se me citen á *Puente, Cortés, y Pellicer*; ni tampoco con el intento de hacer de los Dioses del Gentilismo unos Heroes que reynaron en nuestra España. Aprehen-do que aun para un hiperbolico panegirico, seria extravagante aserto: por lo qual no alcanzo que asenso merecerá, introducido por historia. Prescindiendo de si esto tendrá, ó no, alguna disonancia con las sagradas Letras, aun las profanas lo estan contradiciendo. A no ser asi, con la misma facilidad se jactarán de lo mismo otras Naciones; Y se podrá creer que ó no habia Idolatria en el Mundo quando entró la Ley de Gracia, lo que es absurdo, ó que los Españoles eran tan idolatras, como los demás.

Dexando, pues, á parte estos y otros incidentes; omitiendo tal qual equivocacion que padeció el Autor por no haber tenido presentes algunas ediciones modernas; como es la de citar á *Herodoto*, (pag. 86.) en lugar de *Herodoro*, &c. y no pretendiendo por esto perjudicar á lo que hay laudible en esta obra: digo que no me puedo conformar con la aplicacion que su Autor hace de la *Atlantica de Platon* á una Monarquia Española post-diluviana; segun el texto que cita de *Pellicer*, parece que ya este quiso persuadir aquella aplicacion, ó inventandola, ó siguiendo á otro que la inventó. Lo cierto es que no ha sido unicamente en España, en donde se quiso introducir aquella Metamorfosis.

Oláo Rudbeck, docto Sueco, dió á luz el siglo pasado 3. vols. en fol. con el titulo de *Atlantica*. Pero que esta no es otra que la que hoy llaman *Scandinavia*; y en especial por donde se comprehende la *Suecia*. En este supuesto quiere persuadir que su Patria ha sido el centro de donde salieron todos los Pobladores de casi todo el Orbe, como tales; el teatro de toda la Mitologia Gentilica; y el país al qual deben su origen y cuna todos los Dioses, Semi-Dioses, y Heroes de la Antigüedad.

El aplauso que logró este aparato de paradojas antojadizas, ha sido, entre los estraños, irrision del sistema; compasion del desperdicio de tan erudito trabajo; y censura de la nimia pasion nacional de su Autor: y entre sus compatriotas, la credulidad de tal qual vieja sencilla, ó de tal qual vulgar idiota; el desprecio entre los hombres de juicio; y el sonrojo de los eruditos y celosos. Confieso que en caso de aplicacion de la *Atlantica*, no tiene tanta desproporcion para ella una Monarquia Española, como una Monarquia Sueca. Pero habiendo sido parto de la imaginacion y credulidad aquella Isla, segun sus circunstancias será voluntaria qualquiera aplicacion.

No por eso me opongo á alguno de los dictámenes que hay sobre si *Platon* y otros Antiguos conocieron, ó ño, el Nuevo-Mundo. No hallo solido fundamento que me determine á algun extremo. Pero no hallo mucha repugnancia en inclinarme á creer que tubieron tal qual noticia confusa de que le habia, y que estaria habitado. Al contrario

rio no puedo reducirme á creer que la descripcion geografia, historica, y politica, que *Platon* hace de la *Atlantica* sea mas que una ingeniosa ficcion, ó una *Utopia* griega, para proponer un nuevo genero de Gobierno de su invencion, y satirizar los desordenes. Que *Platon* hiciese toda la costa, ó que fundase sobre la ficcion de *Solon*, ó de los *Sacerdotes de Egipto*, importa poco. Tantas circunstancias individuales, y el poco aprecio, que hicieron de ellas los Griegos, son señales de que solo era historia Platonica.

Aunque el Autor copió y traduxo todo lo que *Platon* dixo en sus dos dialogos, *Timeo* y *Critias*, de la decantada, ó encantada Isla *Atlantica*, y lo ingiere como historia, para su sistema; bien conoció que aun faltaban monumentos anteriores y posteriores, para texer la serie de Monarcas Españoles, que promete. Asi pues para suplir en tanta antigüedad, cita con frecuencia diferentes textos de un *Cronicon* con el nombre de *Pedro Cesaragustano*.

Que á la mitad del siglo IV. viví se en Zaragoza un Orador, llamado *Pedro* lo dixo *S. Geronimo* Que aquel Orador hubiese escrito *Cronicon* alguno, ni lo dixo el Santo, ni lo pudo rastrear el insigne Critico *D. Nicolas Antonio*, hasta que *D. Joseph Pellicer* le remitió á Roma tan inaudita noticia. Pero ó sea que la noticia saliese falsa, ó que la cautela que *D. Nicolas Antonio* intimó entonces á todos los eruditos para que estuviesen á la mira, quando saliese dicho *Cronicon*, atajase nuevas novedades, es cierto que no salió á luz. Y en verdad que si tal obra fuese digna de ella mas se interesaria España en su publicacion, y aun en el que la publicase, que en la de otros 50. libros que entonces se publicaron.

No obstante aquella cautela, promete el Autor de la *España Primitiva*, que en acabando de imprimir los demás tomos de esta obra, que ofrece, (en la pag. 31.) y en los quales continuará ingiriendo varios trozos del *Cronicon*, sacará á luz todo el *Cronicon* dicho en honor de España. Creía yo que para publicar, y aun solo para citar un *Cronicon*, que habla de los tiempos inmediatos al Diluvio, y que ha estado 13. siglos incognito á los Historiadores, era preci-

so hacer indisputable primero su existencia , antigüedad, y autoridad. Lo contrario seria exponerse á lo que se expusieron los que el siglo pasado publicaron , ó con malicia ó con sencillez otros Cronicones tan exóticos , cuyos daños padece aun el honor de España.

No he leído , ni he visto hasta ahora el Cronicon questionado ; y asi no debo aprobar ni reprobar las circunstancias que le debe hacer ó no , recomendable. Pero ingenuamente afirmo , que si lo restante es parecido á los fragmentos que se citan en esta Obra , tampoco tengo deseo de verle. Lo menos que aprendo en cada texto es una estudiada voluntariedad. Sé que no se debe pedir que se presente el original ó copia del Siglo IV. ; pues los instrumentos de tanta antigüedad son casi quimericos. Pero por lo menos sería precisa una copia de 500. ó 600. años para autorizar la copia , ó copias modernas que se presentasen: Si bien para retraer el asenso , á lo que he leído de él , ni el mismo original me lo impediría.

Que en España hubiese en tiempos antiguos uno ú otro Reyezuelo de este ó del otro parage , no tiene duda. Que hubiese Monarcas de toda la Peninsula , y de los Países adyacentes , pudiera ser creído , si hubiese modo de probarlo. Que aquellos Monarcas extendiesen sus conquistas , colonias , y dominios á la Africa , America , Asia , y Europa , retrocediendo 4. ó 50. años , aun refundiendo el cumulo de las Fabulas Gentilicas en otras tantas Historias , no se podrá persuadir del todo : no obstante que aquello y mucho mas es inconcuso hablando de los Monarcas , que han alcanzado nuestros Visabuelos. Consiste tanta diferencia en que los sucesos preteritos de tan enorme antigüedad , no son hoy mas inaveriguables que los mas reconditos futuros.

Pero finalmente , que de aquellos Monarcas primitivos , dado que hubiesen existido , se pueda texer hoy , y aun en el siglo IV. una serie genealogica é historico-cronologica seguida con otras circunstancias , solo lo pudo creer , que aun dudo , ó pretender hacer creible al simple vulgo , el que formó dicho Cronicon ; sea *Pedro*
Ce-

Cesaragustano, ó sea el que se ocultó con aquel nombre. En contraposicion de *Tubal*, que el sentir comun cree primer Poblador de España, pone el Cronicon á *Tarsis*. Tampoco en esto formo dictamen; pues no encuentro fundamento alguno solido para seguir esta ó la otra opinion con preferencia. Acaso una y otra serán falsas, sin que obsten los Autores que se citan por una y otra. De lo poco que consta de la Escritura, quando habla de aquellos siglos, nada está expreso con individualidad. Memorias mas antiguas no se han descubierto hasta ahora. Revelacion divina, que sobre esto nos la haya propuesto la Iglesia para creerla, no la hay. Los Autores mas antiguos que se pueden citar para alguna de las dos opiniones, son mas distantes de aquellos pobladores que nosotros de ellos mismos. Tradicion cierta y constante que además de haber pasado por los tiempos *Adelon* y *Mitbyco*, ó obscuro y fabuloso, se haya conservado tantos mil años, es tradicion imaginada. Que aquella se pretenda descubrir por las etimologias de algunas voces, es abrir la puerta á que cada uno diga lo que se le antojare, como lo ha mostrado la experiencia. Qué juicio pues se podrá formar firme y seguro en materia tan inaveriguable? Ninguno.

Lo que ciertisimamente creo, es que los Pobladores de nuestra España han sido descendientes, ó descendientes de los descendientes de Noé. Aqui pára mi curiosidad. Y no creo que haya hombre, que sin revelacion divina pueda señalar, si fueron estos ó los otros los pobladores; si vinieron por mar ó por tierra; si fue con poblacion mediata ó inmediata; si entraron por sola una parte, ó por muchas; si comenzó primero por aqui, que por alli; si fue con armadas, exercitos, colonias, ó irrupcion; si fue este año ó el otro; y finalmente si fundaron ó no, Monarquia alguna á los principios. Todo esto como dixe, ó qualquiera parte, nos es y será tan ignoto como los futuros. Y pretender hablar en historiador de aquellos sucesos, es empeñarse á abrazar solo sombras por realidades, ó á inventar una nueva Astrologia inversa.

No debe ser singularmente culpado en esto el Autor de

de esta obra ; pues con los buenos deseos que muestra de ilustrar las antigüedades de España, sigue por el camino que ya otros habian trillado. Pero debo decir en su elogio que sin haber hecho aprecio del Cronicon quëstionado , pudo con los selectos fragmentos que juntó á tanta costa , contentar su curiosidad y la de nuestros Nacionales ; y apartarse de los Genealogistas en su conducta. Estos porque no se diga que ignoran algo , ó que les es incognito algun Ascendiente , texen á costa de la verdad , series genealogicas interminables. Y lo mas ridiculo es, que quanto mas remotos son los tiempos de que se habla , tanta mas libertad se toman para inventar y colocar en la serie fingidos personajes , ó para ingerir falsamente en el arbol algunos personajes muy conocidos. Sospecho que si el Publico se intensase tanto en leer libros de particulares Genealogistas , como se deleyta en leer Historias generales, tan despreciables les serían aquellos , como han sido los Pseudo-Cronicones para los Eruditos.

Dice el nuevo Cronicon que *Tharsis* ha sido el primer Rey de España: aqui noto el segundo abuso de los Genealogistas. Añade que tubo por hijo á *Chitim* : aqui se manifiesta el primero. Expresamente consta del *Genesis* , que *Chitim* ha sido hermano de *Tarsis*. Pues con qué fundamento , además del *Chitim* hermano , introduce *Pedro Cesaraugustano* otro *Chitim* hijo ? no lo encuentro. Dice que *Heber* fue hijo y sucesor de *Tharsis* en la Monarquia. Vuelve el primer abuso ; y para que sea cumplido , añade (pag. 79.) que *Heber* tubo una hija llamada *Hebris* ó *Herbis* , y que el año 8. de su Reynado, fundó , mirando al nombre de su hija , la Ciudad *Herbis* , que es la que despues se llamó *Salduba* , y hoy *Zaragoza*. Dexando la identidad de *Zaragoza* y *Salduba* , que afirmó *Plinio* , todo lo demás es ficcion. El *Heber* de la Escritura fue hijo de *Salé* ; y si hubo otro *Heber* hijo de *Tarsis* , &c. Lo creeré quando lo diga la Escritura ó se señale prueba alguna que me obligue.

Adviertase en la Obra , que el dicho *Heber* es el *Evenor* de *Platon*. Yo advierto que hay aqui una identidad quimerica de un personage imaginado con otro per-

sonage fingido ; pero indispensable para la aplicacion de la *Atlantica* á una Monarquia Española. La voz *Hebet* de la Biblia se escribe de dos maneras , ya con *chet* para significar al Patriarca , ya con *ain* para significar el epitecto de *Abraham* : con ninguna de estas voces tiene conexiõn en el significado , la voz griega *Evenor* ; lo que era preciso , segun la advertencia del mismo *Platon* , á que no atendió el que inventó la identidad. Aun en caso de que *Heber* significase la *Luna* en lengua Española , dexa por eso de ser disparate esa significacion con la que tiene la voz *Evenor*?

A este tenor dice el Cronicon otras voluntariedades semejantes, como el que *Tarsis* vivió 514. años , y que está enterrado en el Cabo de San Vicente , &c. que no refiero ; pues no debo tomar á mi cargo el impugnarlas. Para no creerlas sobrame que no las haya hallado justificadas. No por eso dudo de la buena fé del Autor en adoptar aquellas clausulas á su asunto. Pero me debe permitir que mi rudeza no pase á creer ningun aserto de los que tiene ese Cronicon , el qual no esté expreso en otros Autores antiguos inconcusos , mas conocidos y vulgarizados. No porque imagine que en estos no haya infinitas fabulas y voluntariedades en orden al asunto y sistema de esta Obra ; sino porque para fabulas de ese tamaño , sobran las que nos han dexado los antiguos. En esto incluyo Griegos y Romanos , y sobre todos los Cronografos Griegos de la media edad.

Digo esto , porque tambien los Pseudo-Cronicones de *Anio Viterbiense* , y los que el siglo pasado se fingieron en España contienen entre sus nuevas ficciones , varias noticias , que ciertas , dudosas , ó falsas , se hallan en los Autores antiguos indisputables. Y no por estas , sino por aquellas , lograrán solo el ultimo vilipendio aquellos portentosos Cronicones. Es precisa esta advertencia para que los menos cautos no se dexen alucinar con el artificio. No sé quando España , despues de haber padecido tantas discordias literarias , dexará de llorar la ignominia , que le ocasionaron aquellos inventos monstruosos en su Martyrologio , y otros escritos ; y esto por la condescendencia de no haberlos

los atajado á los principios, quando querian salir á luz.

Por conclusion, digo, que no habiendo leído ni vis el Cronicon en questão, sobre que se funda la principto parte de esta obra; ni siendo equidad que mi incredulidad ó ignorancia en estos puntos, estorve que se promueva el honor de España, ó que se frustre el trabajo y merito del Promotor: solo debo suplicar á V. A. se digne remitir dicha obra á personas que puedan formar exácto juicio, é informar á V. A. de todo. Quisiera obedecer á V. A. complaciendo al Autor, no ofendiendo á la verdad, y persuadiendome á mí mismo alguno de los dos extremos; pero siendome imposible por todo lo dicho, no puedo ni debo condescender á que en aprobacion ó reprobacion de esta obra se estampe mi firma ó nombre, ó á que mi irresolucion se alegue por censura. Asi lo siento y firmo en S. Martin de Madrid á 8. de Diciembre de [1738.]

Fr. Martin Sarmiento, Benedictino.

Se hallará en la Librería de Pasqual Lopez, calle de la Montera, frente de San Luis; en la de Miguel Copin, Carrera de S. Geronimo; y en la de Matias Escamilla, frente de S. Felipe el Real.

COR-